



自治会事務局 (自治会館)
TEL. 7132-1925
FAX. 7132-1965

柏ビレジ・ニュース

柏ビレジ自治会発行



2004年6月12日

第二十三回

柏ビレジ定時総会成立

第二十三回柏ビレジ自治会定時総会が四月十八日(日)、花野井小学校体育館にて開催された。平成十五年度事業等報告、同決算報告、並びに監査報告、平成十六年度事業計画及び予算(案)が報告、説明され承認された。総会は会員の議決権一五八二に対し委任状九五七、出席者一五七名をもって成立した。
引き続き新役員候補の発表があり同じく承認された。(新役員一覧は二面別表参照)
同時に第二十回柏ビレジ緑地協定代表委員会報告会、第十九回柏ビレジ共聴聴施設管理組合定時総会、第十六回柏ビレジ建築協定運営委員会定時総会、第五回柏ビレジ第三地区建築協定運営委員会定時総会も開催され無事終了した。

新年度を迎えて

自治会会長 押田英雪



犯罪発生抑止強化を推進します。

第二十三回定時総会も皆様のご協力を賜り無事終了いたしました。十六年度役員を担当部署も決定し活動を開始しています。

私、今年度も引き続き会長職を務めさせていただきます。新役員の皆様と自治会運営・活動並びに地域活動への参加等に取組んで参りますので宜しくお願ひ申し上げます。

柏市でも防犯対策を最重点課題として取り組み、今年度より、地域防犯活動を支援するため、警察官OB等による市民安全パトロール支援車を運行します。柏市役所・学区内の小学校・町会・自治会で犯罪発生情報提供連絡網を策定し実施しています。

消防署の協力をいただき初期消火訓練を実施します。その他では災害時に備えて無線機の通信訓練・各行事で訓練を兼ねたテント設置炊出し等を実施、県市主催の防災訓練・講習等へ参加します。

副会長兼環境部長

溝原良平



人のつながりが生活の質(安全・快適)を高める

私は今年で自治会活動に参加し三年目を迎えます。定年退職した年に抽選で役員となり、地域社会にデビューしました。この機会に生活の基盤で

ある柏ビレジでの人間関係の希薄さと家族の孤立をなくするために、自治会活動を積極的に参加して、人とのつながりを広げ豊かな人間関係を創り多くの友人知人を得ることが出来ました。少子高齢化社会が進む今日、人と人とのつながりを広げ、住民同志が互いに認め助け支え合う関係を深め進化させる重要な課題と云えると思います。年末年始の防犯パトロールの結果がそれを証明して

おります。新しい年度を迎え皆さまの一層の積極的自治会行事などにご参加下さいますようお願い申し上げます。

環境部長として防犯灯の全面見直しによる防犯体制の強化

柏ビレジ内の安全と快適性を確保するため、この防犯灯の機能新設を点検する必要があります。環境部では各支部長と同行し工事箇所を明確にして、財政困難な柏市にこの必要と緊急性を訴え実現を図りたく存じます。皆様のご協力とご支援をお願い申し上げます。

副会長

辻井和子



皆様の協力でより良い街に

昨年度は会計を担当。そして今年度は副会長を務めることになりました。自治会活動については、まだまだわからないことばかりで緊張の毎日です。昨年末に始めた「夜間パトロール」では予想外に沢

懐かしい故郷の思い出を!

子供会

会長 海野まき子



このたび子供会の会長を勤めさせていただくことになりました。第四支部の海野と申します。このような大役はこれまで一度も経験したことが無いので不安な気持ちで一杯です。

子供会では、今年も田中地区七夕祭り・ラジオ体操・夏祭り・田中地区市民運動会・餅つき大会の各行事を予定しています。この街で育つ子供たちにとって、緑美しい街並みと同様「懐かしい故郷の楽しい思い出」としていつまでも記憶に残るような行事にしていきたいと思ひます。

平成16年度 柏ビレジ子供会児童数

第一支部	12名
第二支部	12名
第三支部	18名
第四支部	20名
第五支部	13名
第六支部	18名
第七支部	10名
第八支部	17名
第九支部	26名
第十支部	16名
合計	162名

柏ビレジ
自治会会員名簿
八月初旬発行予定
ご活用ください。



☆ 柏まつり (田中地区大会)

月日 7月4日(日)
予備日 7月11日(日)

一年間よろしく
お願いいたします

事業部長
中村正喜



ビレジの大発展を

若葉の新緑も日ごとに、さわやかに、風薫る季節となりました。本年度も自治会出発の時期を迎え、事業部長の大任を拝し、二期目を迎えます。前年度は、皆様の御力添えを頂き、無事年間行事を終了する事が出来、厚く御礼を申し上げます。本年も、新役員の皆様と、年間の諸行事、一つ一つを真剣に取り組み、最善をつくして、東急ビレジ大発展の為に尽力させていただきます。

総務部長
五十嵐啓介



ビレジの活性化を
私は柏ビレジに住居を構え20年になりますが、今

で自治会の活動は同居の父親に任せきりで、ほとんどノートタッチで済みました。しかしいつまでもと思いつつ、一念発起し自治会役員の立候補を致しました。

自治会活動のイロハも分らず総務部長のポストが務まるか心配ですが、持ち前の楽観的な性格でお引き受け致しました。

柏ビレジも問題山積みのこと、このたび留任された押田自治会長をはじめ、頑張っておられる役員の方々と共に、我が柏ビレジの活性化のお役に立ちたいと思っております。

防災部長
橋本 仁



ビレジの歴史を

今年度、防災部を担当します橋本です。早いもので、ビレジに移り住み十八年が経ちます。その間、子供達は花野井小、田中中を経て高校・大学とビレジから通学し巣立っていききました。子供達にとって、いまや我が家が実家でありビレジが



故郷となっております。私達にとって、この故郷を守っていくことが、今後の人生の大きな役割のひとつと認識しています。ある意味で閉鎖的な側面を持つビレジですが、この特徴を長所と捉え環境変化に対応する新たなビレジの歴史作りに貢献できるように微力ながら、お手伝いさせていただきます。

平成16年度役割別役員名簿

区分	役割	氏名	街区	支部	電話
総括	会長	押田 英雪	69-3	3	7133-0175
	副会長	辻井 和子	145-3	9	7132-4838
総務部	部長	五十嵐 啓介	90-8	2	7131-8973
	副部長・庶務	加藤 知恵子	108-3	1	7134-5210
	庶務	男沢 暎雅	62-15	3	7132-3840
		阿部 香代子	116-1	7	7132-9030
		阿部 富恵	145-17	9	7132-6085
	書記	小野 啓子	140-3	9	7132-9253
	会計(収入)	岩城 照美	22-3	6	7134-8575
	会計(出納)	通山 睦美	2-4	10	7133-5350
	広報	坂本 悠二	79-11	2	7134-9327
		喜多村 千代美	49-8	4	7105-0225
小葉松 弘美		127-9	8	7134-8368	
事業部	部長	中村 正喜	147-4	9	7131-3507
	副部长	馬場 成子	41-3	5	7134-7812
		吉成 文哉	60-5	3	7132-9366
		岩瀬 貞二郎	50-8	4	7134-3223
		田形 博之	46-12	4	7132-5128
		廣田 美紀子	7-13	6	7131-7774
		佐々木 力	117-1	7	7135-0675
環境部	部長(副会長兼務)	溝原 良平	49-11	4	7132-8386
	副部长	井田 賢治	38-10	5	7132-7443
		佐藤 三千男	101-1	1	7132-1852
		笹富 元次	94-3	2	7134-8093
防災部	部長	伍島 初美	36-9	5	7132-0502
		橋本 仁	132-10	8	7133-1625
	副部长	斎藤 清一	16-2	6	7139-2340
		土門 範秀	96-4	2	7134-3977
地域	田中住民協議会 運営委員	生井澤 幸子	94-2-5	2	7133-7584
		山根 明臣	76-11	3	7133-7218
		青木 功夫	48-1	4	7132-1428
監事	監査	山家 義明	11-15	6	7132-8735
		中谷 哲朗	113-6	1	7131-9586
子供会	会長	片山 彰男	101-6	1	7133-4467
		海野 まき子	51-16	4	7139-6415
	副会長	池田 みさ子	8-3	6	7132-6052

こんにちは、支部長です

前列左より 曲淵(第1) 田畑(第2) 三ツ矢(第3)
糸(第4) 小林(第5)
後列左より 市川(第6) 福田(第7) 吉川(第8)
池田(第9) 初澤(第10)

区分	氏名	街区	支部	電話
第1支部長	曲淵 まゆみ	103-10	1	7139-1650
第2支部長	田畑 晋一	82-7	2	7132-3109
第3支部長	三ツ矢 元吉	71-4	3	7132-2687
第4支部長	糸 さつき	45-17	4	7132-7627
第5支部長	小林 忍	30-4	5	7133-3978
第6支部長	市川 好子	18-8	6	7139-8647
第7支部長	福田 恵子	119-4	7	7134-4588
第8支部長	吉川 二三子	133-5	8	7133-3255
第9支部長	池田 通子	148-6	9	7131-8344
第10支部長	初澤 美和子	3-6	10	7133-9774

区分	役割	氏名	街区	支部	電話
相談役	相談役	服部 博	131-1	8	7133-8310
		海藤 勝行	90-4	2	7133-5035
		谷川 真理	132-7	8	7132-8747
		笹本 進	123-2	7	7132-9331

柏ビレジ内諸団体

役職名	氏名	街区	支部	電話
柏ビレジ緑地協定代表委員会・委員長	越後谷 裕子	13-7	6	7132-5346
柏ビレジ共視聴施設管理組合・組合長	酒井 弓子	98-1	3	7134-0343
柏ビレジ建築協定運営委員会・委員長	川下 寿美	141-17	9	7134-7154
花野井地区建築協定運営委員会・委員長	田島 裕之	78-7	2	7134-1732
柏ビレジ第2建築協定運営委員会・委員長	内記 久実子	94-2-8	2	7133-9552
柏ビレジ第3建築協定運営委員会・委員長	菅原 由紀子	4-19	10	7134-9462

民生児童委員

担当支部	氏名	街区	支部	電話
1・2支部	中野 麗子	29-2	5	7132-6138
	木村 幸子	58-3	4	7132-7837
3支部	平井 紀和子	118-5	7	7131-5363
4支部	溝原 良平	49-11	4	7132-8386
5・6・10支部	井出 千恵子	144-4	9	7132-9106

第二新樹会

会長 今野三千男



少子高齢化の傾向がますます顕著になりつつあります。柏ビレジもこの例外ではありません。

また、お年寄りの健康管理、特に介護についての関心が高まる一方です。介護認定を受けられる状況にあっても、その手続きを知らないため、家族で悩んでいる方が見られます。お悩みの方は市役所の介護保険課及び民生児童委員の方に相談ください。

対して多く取り上げられています。

他人のお世話にならないで、起床から就寝まで一人で生活できる状態を健康と言えるでしょう。お世話を少しでも受ける状態になれば目を離せなくなります。

食生活と運動は健康の鍵を握っているといわれます。同居とは生活環境が異なります。趣味、娯楽、運動などで心身の程よいバランスを保つことが大事でしょう。大勢の人と一緒に時を過ごして、できるだけ一人で過ごすのを避けることです。

体調の異変に気づいたら、医師に相談しましょう。

今後は団塊世代の方々が第二の人生を迎えられます。終の棲家の柏ビレジで、明るく楽しく過ごせる住環境が未永く続くかどうか。それは総ての世代代表の方々が「未来の課題先取り運動」に積極的に参画し、新しい光明を作り出すことが要諦と思われまます。

本当に怖いのは、柏ビレジの住民でありながら柏ビレジのことに無関心で過ごされている過半数の方々。NHKの「近所の底力」番組ではありませんが、無関心が多数を占めるようになると、結果としてその無関心が住民のマイナスイメージになりかねません。

愛する柏ビレジのために、総ての行事に喜んで参加する姿勢が、柏ビレジの健在の証になります。

夢をかたちに アイビーサロン

猪早恵美子

アイビーサロンはまもなく五年目を迎えます。去る三月の集いは「アイビー喫茶サロン」でした。コーヒー、紅茶、緑茶、この日の大人気は大豆ココア！。飲みものは持ち寄り、お代はお替わり自由で百円。好きなだけおしゃべりが出来て日頃話したい方との会話が弾み、とても好評でした。今柏市内に九十近くのおせつ会活動の集いが出来ていますが、こうした喫



クリスマス会で太極拳を披露する花の井保育園

茶をしようとする所が増えました。一人暮らしの方、子育て中の若い人、買い物途中で一休みなど、この街に住む人や縁のある人がフラッと立ち寄って憩える場所、アイビーサロンの垣根も無くなってみんなの広場になるような喫茶サロンが街の中心に出来たら良いなと思っています。自治会のお力もお借りして、商店街の空いた店舗などに、夢でしょうか？

平成16年度 年間事業計画

平成16年
4月18日(日) 第23回定時総会
5月30日(日) クリーンデーごみゼロ運動(雨天決行)
7月4日(日) 柏祭り田中地区大会 [予備日7月11日(日)]
7月24日(土) ~ 8月15日(日) 夏季夜間防犯パトロール実施 約8日間
8月20日(金) 柏ビレジ夏祭り前夜祭
8月21日(土) 柏ビレジ夏祭り
10月3日(日) 田中地区市民運動会 [予備日10月10日(日)]
11月6日(土) ~ 11月7日(日) 田中地区文化祭
11月13日(土) ~ 11月14日(日) 柏ビレジ文化祭
11月28日(日) 田中地区環境美化運動(クリーン作戦) (雨天決行)
12月11日(土) 柏ビレジ初期消火訓練
12月19日(日) ~ 平成17年1月15日(土) 年末年始夜間防犯パトロール実施 約10日間
平成17年
1月9日(日) 柏ビレジ餅つき大会
1月30日(日) 田中地区凧あげ大会(雨天決行)
4月17日(日) 第24回定時総会

各行事のご参加お待ちしております。

快適かつ安全な住環境を 柏ビレジ緑地協定代表委員会

委員長 越後谷裕子

色鮮やかに咲き競っておりましたつつじの花も散り新緑から深緑の季節を迎える頃となりました。緑地委員として活動2年目を迎えますが、本年度は委員長として務めさせて頂く事となりました。どうぞよろしくお願ひ致します。

さて、皆様すでにご承知の通り、「旧柏ビレジ緑地協定」と「旧柏ビレジ第二緑地協定」が統合され新規に「柏市柏ビレジ緑地協定」として平成14年に柏市より認可を受けております。都市緑地保全法の目的は

デジタル放送開始に対応して 柏ビレジ共視聴施設管理組合

組合長 酒井弓子

当組合は、本年も難視聴地域対策と景観維持の為にVHF波、UHF波等について管理委託先と連携して参ります。昨年末にはNHK総合のみを対象とした地上デジタル放送がスタート

しました。民放及びNHK教育については、本年末に放送開始の予定となっております。御存知の通り現在の共視聴施設は、まだデジタル波には対応しておらず、各家庭でお使いになつて

花の井保育園 開園一年

保育園が開園して一年、園長先生にお話を伺いました。昨年は、6月には児童数が定員を超えました。今年5月現在105名(定員90名)今は女性も働く時代。社会福祉法人立の園として、子供を

中心にし様々なニーズに添えていきたいと思ひます。人は、その人が育つた、特に乳幼児期の環境がとても大切でこの間に人格の基礎が作られると言つても過言ではなく、この大切な時期に関わっている保育、つまり、人を含めた「子供を取



連絡先
TEL七三五一七〇一〇
園長 鈴木美岐子

皆様のご理解とご協力をよろしくお願い致します。

・地域交流事業
◇園の貸し出しは空室がある時行っており、催し物等に利用可能
(利用料1時間500円)
◇現在活動中のサークル
日本舞踊
第2、第4木曜日
午前十時三十分より
茶道教室
第1、第3木曜日
午後二時より
(その間一時保育利用可能)
連絡先

田中住民協議会 運営委員になって

山根明臣

柏ビレジに住んで二〇余年、この間、順番で緑地協定委員を一期務めた。ただ地域の皆様のお世話になるだけではありませんが、定年退職を機にながしかお役に立つことができればと、自治会役員に立候補し、過日の打合せ会で、田中住民協議会の運営委員を分担することになりました。

協議会は豊かで潤いのある「ふるさとたなか」を目指し、地域の町会・自治会及び各種関係団体の代表で構成される協議会総会で定めた方針で運営されますが、事業遂行のため運営委員会を設けてあります。

協議会の事業は多岐にわたり、自治会活動と密接に連携して行います。協議会の活動はよくご存じのことと思いますが、四月一七日に開かれた一六年度定例総会で承認された一六年度活動方針の概要を紹介します。

運営委員会の活動は以下の専門部会に分かれて行い、その部会名と主な活動内容は次の通りです。総務（協議会の庶務、連絡その他）、財務（予算決算）、広報（ふれあい田中三回・田中住民協議会ニュース年四回・各種行事のPRポスター等の作成配布）、文化（田中地区文化祭）、体育（田中地区市民運動会・新春風あげ大

会）、環境（ごみゼロ運動・柏の水辺めぐり・田中地区クリーン作戦）、福祉（柏まつり田中地区大会）、女性（各行事で出店等）の八部会。ビレジ自治会名簿（平成一四年度版）によると協議会の運営に参画している役員は、ビレジ自治会に割り当てられた三名の運営委員の他に、自治会長は協議会のメンバーとして、その他、指名の協議員及び運営委員が数名おおいでになります。平成一六年度定例総会で、ビレジの押田自治会長は田中住民協議会副会長として更に活躍されることになりました。

第二の議題は当面の事業、柏市の「ごみゼロ運動」についてでした。実施日時は五月三〇日（日）、午前八時から一〇時まで、各町会の分担区域は例年の通り。収集用の袋は五月二二日（土）配布予定。環境部員は午前中、町会毎の仕分け作業をします。環境部が中心となつて行う行事に六月二日（水）、「柏の水辺めぐり」があります。これは運営委員が手賀沼や市内の清掃工場を見学して環境に関する見識を深めようとするものです。

委員会はその後、部会毎に分かれて集り、自己紹介や、今後の事業計画等について話しあいました。運営委員会は事業毎に中心となる部会が定まっているもの、常に全体で計画を実行しているのが現状であるとのことでした。

一六年度第一回の運営委員会は五月八日（土）午後七時から田中近隣センター会議室で開かれ、役割分担や当面の活動の計画が協議されました。役割分担については旧年度役員他で作成した各部の部長以下の担当者案が提案・承認されました。当ビレジ選出の三名は、青木さんが広報部、山家さんが体育部、山根が環境部を分担することになりました。女性部は女性運営委員が少ないこと、ほとんどすべての事業に協力してきて経緯から、特別に担当者をおかないことになりました。

ア・カペラを楽しもう 「アンサンブル・プリムラ」

三由直子

私たちは毎週火曜日の午前中、ビレジ近隣センターでア・カペラ（無伴奏）コーラスを楽しんでいます。木曜日に活動している女声合唱団柏プリムラ・エ・コールのメンバーの中で、さらにア・カペラを歌いたいという面々が集まりました。現在メンバーは十一人。

歌っているのは懐かしい日本の童謡・唱歌、ドイツ、ミサ曲と幅広く。毎年二月には東京都などのアンサンブルコンテストに出場しています。年一回の一大チャレンジ。うまくいったりいかなかったり、毎度ヒヤヒヤものですがそれもまた楽し、です。

十二月には世田谷にある松原教会のクリスマスコンサートに参加。聴いて下さる方々と音楽を分かち合える嬉しいひとときです。人の声は持ち運びのできる一番手軽で素敵な楽器です。心と息を合わせて、一緒にア・カペラコーラスを楽しんでみませんか。

連絡先 三由
TEL七二二一八五二二



商店街だより

光フルーツ

私共も柏ビレジに店を開き十三年目を迎えます。店には野菜・果物をはじめ皆様の御希望にお答えして多少ではあります。食品類も置いてあります。米は自家製で毎年茨城の田んぼで作っているコシヒカリ100%の米です。

毎日より良い物を仕入れる為早朝より奮闘しています。商店街では七月にサマーセールも予定しております。福引きもありますので皆様

TEL 0471-34-8322

松丸酒店

立夏の季節となり皆様にはご健勝のこと誠にありがとうございます。この地に開店して20数年になりました。これもお客様のおかげと常日頃感謝致しております。

TEL 0471-33-5547

私達の図書館へ行こう!!

柏ビレジの近隣センターに、図書室があるのをご存知ですか？

ビレジの皆さんや、田中図書館の寄贈本で作られている、私設の図書室です。このビレジができた時に東急不動産の寄贈で作られ、私たちボランティアが管理してきました。

ここ何年かは、自治会からも援助をいただいていた「図書室まつり」や「カルタ会」など、住民の皆さんにも喜んで頂いています。

ただ、近隣センターの中の目立たない場所にあるので、図書室があるの知らない方が多いようです。又、他の公共の図書室のような新しい本が少なく、そのためか、せつかくの良本達が、借り手も少なく、寂しがついていました。

（ただ、お子さん向けの絵本や、他の図書館などでは見つけられないような懐かしい本もあって、常連の方もいらつしやるんですよ）

そこで今年からは、新しい本や、話題の本を購入して『新着本コーナー』を設け、段々とファンも増えてきています。

図書室は現在、絵本を点字にするボランティアの活動と、皆さんのサロンとして使われています。

冬暖かく、夏は涼しく、勉強やくつろぎの時間の持てる静かな空間です。

柏ビレジの皆さんの貴重な財産です。どうぞ、一度足をお運び下さい。

又、読みたい本がありましたら、「リクエストカード」も置いてありますのでお気軽にお書き下さい。

※お願い※

◎借り方は、図書室の説明書を見て下さい。

◎この図書室は私設ですので、他の柏市の図書館で借りた本は返却できません。の中に取り入れる様に努力をしていきたいと思っております。

TEL 七二二三一七六八〇



原稿・投稿募集

連絡は広報委員迄

☆ 柏ビレジ夏祭り

前夜祭 8月20日(金)

8月21日(土)